



Pécsely Község Polgármestere
8245 Pécsely, Vásártér u. 148/a.
Tel/fax:87/445-017.

Szám: 201/~~63~~-19/2022.

Előterjesztő: Burgyánné Czibik Éva polgármester
Előkészítő: Fejes Rita ügyintéző

ELŐTERJESZTÉS 9. NAPIRENDI PONT

A Képviselő-testület 2022. február 14-i ülésére

Tárgy: Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság 2021. évi támogatásának elszámolása

Tisztelt Képviselő-testület!

Pécsely Község Önkormányzatának Képviselő-testülete a 48/2021.(IX. 30.) képviselő-testületi határozatával a Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság - képviseli Milos Mihály ÖTP parancsnok - működési költségeinek fedezésére 2021. évben 200.000.- Ft vissza nem térítendő támogatást biztosított.

A támogatást gépjármű vásárlására lehetett felhasználni. A támogatás felhasználásának határideje 2021. augusztus 1. napjától 2021. december 31. napjáig terjedő időszak volt.

A Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság részére nyújtott 2021. évi 200.000.- Ft támogatás felhasználásra került. Az elszámolás 2022. január 10-én megtörtént a 2021. október 20-án kelt támogatási szerződés alapján.

Kérem a tisztelt Képviselő-testületet az előterjesztés megvitatásra és a határozati javaslat elfogadására.

Pécsely, 2022. február 9.



Burgyánné Czibik Éva
Burgyánné Czibik Éva
polgármester

HATÁROZATI JAVASLAT

.../2022.(II. 14.) képviselő-testületi határozat

Pécsely Község Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta „**Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság 2021. évi támogatásának elszámolása**” tárgyú előterjesztést és az alábbi döntést hozta:

Pécsely Község Önkormányzatának Képviselő-testülete megismerte és megtárgyalta a Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság részére - 2021. október 20-án kelt támogatási szerződés keretében - 2021. évben nyújtott 200.000.- Ft támogatás felhasználásáról benyújtott elszámolást és azt elfogadja.

Felelős: Burgyánné Czibik Éva polgármester

Határidő: azonnal

ELSZÁMOLÁS

a Támogatási szerződéssel nyújtott önkormányzati támogatás felhasználásáról

1./ Támogatási szerződés ügyirat száma: 201/426-3/2020.

2./ Támogatott szervezet megnevezése: Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság

címe: 8230 Balatonfüred, Lapostelkim u.17.....

képviselője: Milos Mihály parancsnok

3./ Támogatás összege: 200.000.- forint

4./ A támogatás célja: Tűz – és katasztrófavédelmi tevékenység

5./ A támogatással megvalósult célfeladat rövid értékelése: A támogatásból megvalósuló gépjármű vásárlás nagyban hozzájárul a térség tűzvédelmi feladatainak ellátásához.

6./ A támogatás felhasználását igazoló számlák felsorolása a mellékelt összesítőn.

További mellékletek: A támogatást igazoló hitelesített számla másolat, előlegszámla másolat, bankszámlakivonat, tulajdonjog átruházási szerződés.

7./ Nyilatkozom, hogy a feltüntetett költségek kifizetése előtt azok jogosságáról és összecszerűségéről - ellenszolgáltatás teljesítését követően esedékes kifizetés előtt ezen felül az ellenszolgáltatás teljesítéséről is - előzetesen meggyőződtem. A költségek fedezetét részben a Pécsely Község Önkormányzattal kötött támogatási szerződés biztosította, és az így figyelembevett költségekkel más támogató felé nem számolok el, továbbá az elszámolásban szereplő számlák, bizonylatok az eredetivel mindenben egyező hiteles másolatok.

Balatonfüred, 2022. január 10.



.....
aláírás



Szerződés szám:	201/426-3/2020
Támogatott neve:	Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság
Elszámolási időszak:	2021.06.01-2021.12.31.

számlák összesítője

Sor- szám	Számla, egyéb számviteli bizonylat neve	Számla, egyéb számviteli bizonylat kibocsátó adószáma	Számla, egyéb számviteli bizonylat sorszáma, azonosítója	Számlán szereplő termék vagy szolgáltatás megnevezése	Kiállítás kelte	Teljesítés időpontja	Kifizetés dátuma	Számla, egyéb számviteli bizonylat nettó összege	ÁFA	Számla, egyéb számviteli bizonylat bruttó összege	Elszámolható összes költség
1.	Miskolc Autóház Kft.	22683579-2-05	21065189	VWN-Amarok DC Pickup "ROBUST"2.0 TDI 4Moc.	2021.06.14	2021.06.11	2021.06.11	3 307 087	892 087	4 200 000	0
2.	Miskolc Autóház Kft.	22683579-2-05	21060133	VWN-Amarok DC Pickup "ROBUST"2.0 TDI 4Moc.	2021.06.28	2021.06.28	2021.06.11	0	0	0	200 000
3.											
4.											
5.											
6.											
7.											
8.											
9.											
10.											
11.											
12.											
13.											
14.											
15.											
Összesen								3 307 087	892 087	4 200 000	200 000

Nyilatkozat:

Alulírott, mint a Támogatott képviselője buntevő jogi felelősségem tudatában kijelentem, hogy az összesítőben szereplő adatok a valóságnak megfelelnek, a költségeket alátámasztó dokumentáció a szervezet adóhatóság felé bejelentett irattámogatási helyén eredeti példányban rendelkezésre áll, helyszíni ellenőrzés során azokat bemutatjuk. Az összesítőben szereplő számlák a jelzett időpontban kifizetésre kerültek. Az összesítőben szereplő költségek a gépjárművásárlás érdekében merültek fel, más támogatás terhére nem kerültek elszámolásra és a jövőben más támogatás terhére nem kívánjuk azokat elszámolni.

Kelt: Balatonfüred, 2022.01.10.



Miskolc Autóház Kft.

Das WeltAuto.

Minőségi használt autók. Garanciával.

ELŐLEGSZÁMLA

1. eredeti példány

Balatonfüredi Önkormányzati
Tűzoltóság
8230 Balatonfüred
Lapostelki u. 17.
Adószám: 18926301-2-19

Számla száma: 21065189
Számla dátuma: 2021-06-14
Mappa: 1447
Teljesítésdátum: 2021-06-11
Fizetési határidő: 2021-06-14
Fizetés módja: Átutalás mai napon
Kontószám: 3183294
Oldal: 1/1

Rendszám	Modell	Átadás dátuma	Alvázszám	Új. helyezés dátuma	Km-óra állása
MAZ474	2HBB140S		WV1ZZZ2HZCA027958		250672

Összeg HUF

1 Darab : VWN - Amarok DC Pickup "ROBUST" 2.0 TDI 4Mot.
Modell : 2HBB140S
Vámtanfeszám :
Gyártási év : 01-2012
Szin : Reflexezüst metál / Antracit
Alvázszám : WV1ZZZ2HZCA027958
Motorszám : CDB 018437

Lökettérfogat : 1968 ccm
Teljesítmény : 90 KW

	Menny.	Menny.egys.	ÁFA	Nettó ár	Nettó összeg	ÁFA összeg	Bruttó összeg
Előleg	1	Darab	27%	3.307.087	3.307.087	892.913	4.200.000
Osszesen							
		Forgalmi adó	27%		3.307.087	892.913	4.200.000

A teljes vételár kiegyenlítése a szerződés tárgya az eladó tulajdonát képezi. A számla kézhezvétele után, az minden levonás nélkül, azonnal fizethető.

Miskolc Autó
Miskolc Autóház Kft.
Lapostelki u. 17.
8230 Balatonfüred
Tel: +36 46 530 030
Fax: +36 46 530 031
Web: miskolcauto.hu

A MÁSOLAT
AZ EREDETIVEL MINDENBEN
MEGEGYEZŐ



Miskolc Autóház Kft.
3533 Miskolc, Lorántffy Zs. u. 30/A
Telefon: +36 46 530 030
Telefax: +36 46 530 031
Weboldal: miskolcauto.hu

Ügyfél aláírása

Cégjegyzékszám: 05-09-025533
Adószám: 22683579-2-05
Bankszámlaszám - Budapest Bank:
10102093-52956400-01004004

A számla 3 példányban készült.

Tranzakció típusa

163 - Átutalás (HB/IG2)

Összeg

-4 200 000,00 HUF

Kedvezményezett

Név

Miskolc Autóház Kft.

Kedvezményezett számlaszáma

HU05 1010 2093 5295 6400 0100 4004

Bankfiók

Budapest Bank Zrt. Délbudai Fiók

Közlemény

MAZ-474, VW Amarok, 4200000 Ft

Értéknap

2021/06/11

Könyvelés

Könyvelés dátuma

2021/06/11

Tranzakcióazonosító

521004346

Könyvelési azonosító

1

Tranzakcióazonosító (AT-43)

TR504202106090000054496

Narratív

Átutalás (HB/IG2)

Beérkezés dátuma: 2021.06.09.

Előjegyzett jutalék: -15120

A MÁSOLAT
AZ EREDETVEL MINDENBEN
MEGEGYEZŐ



TULAJDONJOG ÁTRUHÁZÁSI SZERZŐDÉS

☒ **VISZTERHES** (adás-vételi szerződés) ☐ **INGYENES** (ajándékozási szerződés)

Amely létrejött a mai napon alulírott felek között, az alábbi jármű tulajdonjogának átruházása tárgyában:

Forgalmi rendszám:	MAZ-474	Jármű gyártmánya, típusa:	Volkswagen Amarok
Alvázsám	WV1ZZZ2HZCA027958	Forgalmi engedély szám:	KP67073
Motorszám:	CDB 018437	Törzskönyv száma:	passzív
		Km-óra állás:	250.678

természetes személy esetén

ELADÓ	VEVŐ
	Családi és utóneve
	Születési helye, ideje
	Anyja születési, családi és utóneve
	Személyazonosságát igazoló okmány száma
	Lakcíme

jogi személy illetve jogi személyiséggel nem rendelkező szervezet esetén

ELADÓ	VEVŐ
Miskolc Autóház Kft.	Balatonfüredi Önkormányzati Tűzoltóság
3533 Miskolc, Lórántffy Zsuzsanna utca 30/a	8230 Balatonfüred Lapostelki u. 17.
05-09-025533	Cégjegyzékszám/nyilvántart. szám: 19-03-0001943
Sándor Attila	Képviselőjének családi és utóneve: Milos Mihály
A jármű kölcsönösen kiakadott	
vételára:4.200.000.-.....Ft, azazNégymilliókettőszázezer.....Forint	
A fizetés módja, ideje:.....Átutalás.....	

1. Az eladó a vevőt a gépkocsi műszaki állapotáról (esetleges) sérüléseiről részletesen tájékoztatta, aki ezt tudomásul vette.

Megjegyzés:.....

2. Az eladó kijelenti, hogy a gépkocsi per-és tehermentes, valamint annak tulajdonjogával szabadon rendelkezik.
 3. Mindkét fél teljesíti a bejelentési kötelezettségét a közlekedési igazgatási hatóságnál a tulajdonjog változás hatálybalépését követő (304/2009 (XII.22) Korm.rend 2 § 1.bek.) az eladó 5 munkanapon belül, a vevő 15 napon belül.
 4. A felek nyilatkoznak arról, hogy ismerik a bejelentés nyilvántartásba történő bejegyzéshez fűződő joghatásokat, valamint a bejelentés elmaradásának, illetve bejelentési kötelezettség késedelmes teljesítésének jogkövetkezményeit. A nem megfelelő magánokirat alkalmatlan a közlekedési igazgatási eljárásban a nyilvántartásba történő változás bejegyzésére.
 5. Ezen gépjármű tulajdonjoga a bizalmi vagyonkezelés alapján fennálló kezelt vagyonba nem tartozik

Az okmányok átadása-átvétele:	2021.....év.....06.....hó.....23.....nap
Az adásvételi szerződés hatálybalépésének napja:	2021.....év.....06.....hó.....23.....nap
A jármű a vevő birtokába kerül:	2021.....év.....06.....hó.....23.....nap.....09.....óra.....00.....perc
Az adásvételi szerződés kelte:	2021.....év.....06.....hó.....23.....nap

Figyelem! A nyomtatvány mind a négy példányát külön-külön eredetiben kell aláírni!

Aláírások:	
Miskolc AutóMiskolc Autóház Kft. 3533 Miskolc, Lórántffy Zsuzsanna u. 30/a Adószám: 22682679-2-05 (19)	vevő

Tanú 1.

Előttünk, mint tanúk előtt

Tanú 2.

	Olvasható neve
	Lakcíme
	Szem. ig. száma
	Aláírása

*Kérjük a megfelelő bejelölni.

A MÁSOLAT
AZ EREDETIVEL MINDENBEN
MEGEGYEZŐ



.....-4. példány az eladónak.

A SZÁMLA SZEREPLŐ TETELBŐL 500.000,- AZAZ ÖNKÖRNYAZATI KÖZSÉG CSOPAK KÖZSÉG ÖNKÖRNYAZATI FEJEL ELŐL MÓLVÁ A CSO/149-32/ 2021. KÁLVUL TÁLVOGATÁSI SZEDŐDÉSDE.

Miskolc Autóház Kft.

Balatonfüred, 2021. 11. 15.

Das WeltAuto.

Minőségi használt autók. Garanciával.

SZÁMLA 1. eredeti példány

Balatonfüredi Önkormányzati
Tűzoltóság
8230 Balatonfüred
Lapostelki u. 17.
Adószám: 18926301-2-19

Számla száma: 21060133
Számla dátuma: 2021-06-28
Mappa: 1447
Teljesítésdátum: 2021-06-28
Fizetési határidő: 2021-06-28
Fizetés módja: Átutalás mai napon
Kontószám: 3183294
Szerződésszám: 973/1447
Oldal: 1/1

ÖRKÖRNYEZ KÖZSÉG ÖNKÖRNYAZATI 2021.ÉVI TÁLVOGATÁSA
TERHEDE KEDÜT 0,12% -BAN KIFIZETÉSDE.

Rendszám Modell Átadás dátuma Alvázszám Üz. helyezés dátuma Km-óra állása
MAZ474 2HBB140S 2021-06-28 WV1ZZZ2HZCA027958 2012-03-06 250672

1 Darab : VVN - Amarok DC Pickup "ROBUST" 2.0 TDI 4Mot.
ntarifaszám : 8704
Gyártási év : 2011
Szín : Reflexezüst metál / Antracit
Motorszám : CDB 018437

Lökettérfogat : 1968 ccm
Teljesítmény : 90 KW

	Menny.	Menny.egys.	ÁFA	Nettó ár	Nettó összeg	ÁFA összeg	Bruttó összeg
Alapár	1	Darab	27%	3.307.087	3.307.087	892.913	4.200.000
Átvétel					3.307.087	892.913	4.200.000
Összesen HUF							

Forgalmi adó 27% 3.307.087 892.913 4.200.000

Összesen HUF TIGI 3.307.087 892.913 4.200.000

	Menny.	Menny.egys.	ÁFA	Nettó ár	Nettó összeg	ÁFA összeg	Bruttó összeg
Teljesített előlegek							
Előleg (21065189/2021-06-14)	1	Darab	27%	KJ 352-3.307.087	4069	-892.913	-4.200.000
Összesen HUF					0	0	0

A SZÁMLA ÖRDEGENEK FEDEZETET 4,76% -BAN A BALATONFÜRED VÁROS
FIZETENDŐ ÖNKÖRNYAZATTAL KÖTÖTT TÁLVOGATÁSI SZEDŐDÉS BIZTOSÍTOTT.
Balatonfüred, 2021. 08. 26. 476

A teljes vételár kiegyenlítéséig a szerződés tárgya az eladó tulajdonát képezi. A számla kézhezvétele után, az minden levonás nélkül azonnal fizethető.

A SZÁMLA SZEREPLŐ ÖRDEGBŐL 200.000,- FT -ATIHANYI ÖNKÖRNYAZAT 2021. ÉVI TÁLVOGATÁSÁB
KEDÜT FELHASZNÁLÁSRA
TIGI / 1071 689 543 3. július, 2021. 12. 14.

A SZÁMLA ÖRDEGENEK FEDEZETET 4,76% -BAN A BALATONFÜRED VÁROS
KÖZSÉG ÖNKÖRNYAZATTAL KÖTÖTT TÁLVOGATÁSI SZEDŐDÉS BIZTOSÍTOTT.
3. július, 2021. 12. 15.

KÖNYVELVE 2021 JÚL 13.

A SZAKMAI TELJESÍTÉST
IGAZOLOM



Miskolc Autóház Kft.
3533 Miskolc, Lorántffy Zs. u. 30/A
Telefon: +36 46 530 030
Telefax: +36 46 530 031
Weboldal: miskolcauto.hu

A SZÁMLA ÖRDEGENEK FEDEZETET 4,76% -BAN
KÖZSÉG ÖNKÖRNYAZATTAL KÖTÖTT TÁLVOGATÁSI SZEDŐDÉS BIZTOSÍTOTT.
Balatonfüred, 2022. 01. 11.

A számla 3 példányban készült.

A MÁSZOLAT
AZ EREDETIVEL MINDENYKÉPP
MEGEVET
Cégjegyzékszám: 05990263
Adószám: 22656400
Barkaszám: 010040041997
10102093-52956400-010040041997